



**Iglesia
Católica
San Francisco
de Asís**



**10 de Agosto de 2025
19º Domingo del
Tiempo Ordinario**

Fortalecidos por el Espíritu Santo, San Francisco de Asís Iglesia Católica aspira a ser una vibrante y acogedora comunidad de discípulos comprometidos con adorar, crecer y servir. Invitamos a todos a una encuentro con Jesucristo, para acompañarlos en su viaje y envíelos a ser sus testigos.

Misas Dominicales

05:00 p.m. (Vigilia del Sábado)*

07:30 a.m.*

10:00 a.m.*

12:30 p.m. (Español)*

04:30 p.m. (Iglesia Histórica)

*Iglesia Principal; transmisión en vivo en la página web de la Parroquia

Equipo de Liderazgo

Pastor:

Padre Victor Mena / fr.victor@stfrancisbend.org

Oficina de Mayordomía / Liturgia:

Diácono Phil McCarty / liturgy@stfrancisbend.org

Coordinadora de la Oficina Parroquial:

Teresa Mikkelson / officecoordinator@stfrancisbend.org

Director de la Escuela:

Jeff Lee / jlee@saintfrancisbend.net

Directora de Evangelización y Catequesis:

Janet Deppmeier / faithformation@stfrancisbend.org

Directora de Finanzas:

Jane Rude / finance@stfrancisbend.org

Directora de Música:

Stephanie Sandine / music@stfrancisbend.org

Ministerio de FOCUS:

Jesse Stokes / jesse.stokes@focus.org

Misas Diarias

L-V: 7:00 a.m. (Capilla de Santa Clara de la Calle 27)

La adoración sigue hasta el mediodía.

L-V: 12:15 p.m. (Iglesia Histórica)

La adoración sigue hasta las 6 p.m.

Sábado 8:00 a.m. (Iglesia Histórica)

Reconciliación + Confesiones

Sábado: Iglesia Principal 3:00 to 4:30 p.m.*

Martes: Iglesia Principal 7:30 to 8:00 a.m.

Sábado: Iglesia Histórica 8:30 to 9:00 a.m.

*Excepto el Sábado Santo—No Hay Confesiones

Sirviendo a Nuestra Parroquia

Hermanas Salesianas de Juan Bosco

Hna. Ngan: ngandlo@saintfrancisbend.net

Hermanas de María de Kakamega

Hna. Beatrice Ataku: beatriceataku7@gmail.com

Funerales / Ministerio de Duelo

COMUNIQUESE CON LA OFICINA PARROQUIAL

ENVÍE LAS SOLICITUDES DE ANUNCIOS DEL BOLETÍN

ANTES DE LAS 5 P.M. DEL VIERNES—8 DÍAS

ANTES DE LA PROXIMA PUBLICACIÓN A:

TINA / bulletin@stfrancisbend.org

O TERESA EN LA OFICINA PARROQUIAL

DONACIONES EN LÍNEA

DONACIONES EN LÍNEA

¡es tan fácil!



escanea el código,
rellena el formulario.

Fácil de configurar.

Especifique un regalo recurrente o de una sola vez y un fondo o fondos para apoyar.

Comuníquese con el diácono Phil para obtener ayuda con las donaciones en línea.

BAUTIZOS / PREPARACIÓN PARA
EL MATRIMONIO / BODAS / RICA

CADENA DE ORACIÓN / QUINCEAÑERAS:
COMUNIQUESE CON LA OFICINA PARROQUIAL

PARA PREGUNTAS SOBRE CÓMO RESERVAR
INSTALACIONES PARROQUIALES:

COMUNIQUESE CON LA OFICINA PARROQUIAL
L-J: 8:30 A.M.-4:30 P.M. / V: 8:30 A.M.-12 P.M.

REGISTRO PARROQUIAL

Formulario de inscripción
rápido y sencillo.

Se puede utilizar para
actualizar el registro existente.

¡Nos alegra que estés aquí!

¡BIENVENIDOS
RECÍEN LLEGADOS!



escanea el código,
llena el formulario.

Escuela Católica
2450 NE 27th Street,
Bend, OR 97701
(541) 382-4701
saintfrancisbend.net

Iglesia Principal + Capilla Santa Clara + Oficinas de la Parroquia

2450 NE 27th Street,
Bend, OR 97701
(541) 382-3631
stfrancisbend.org

Iglesia Histórica
599 NW Lava Road,
Bend, OR 97703
(En la esquina de
Lava y Franklin)



del
Padre



Las Parábolas y su Dificultad sin la Guía del Magisterio de la Iglesia Católica

Las parábolas narradas por Jesús son pequeños relatos simbólicos que expresan verdades espirituales profundas. A primera vista, podrían parecer simples, pero en realidad tienen significados tan complejos que pueden resultar complicados de entender sin una buena orientación:

a) Una ambigüedad simbólica: Eso significa que las parábolas funcionan con metáforas y analogías que pueden tener varias interpretaciones. Sin una autoridad doctrinal, se corre el riesgo de caer en lecturas erróneas o contradictorias (cf. CCC137).

b) Tienen un contexto histórico y cultural: Muchas parábolas están empapadas de las costumbres del siglo I. El Magisterio enriquece los conocimientos sobre ese contexto histórico a la hora de aplicar el mensaje de forma contemporánea (cf. PONENCIA DEL CARDENAL JOSEPH RATZINGER CON OCASIÓN DE LOS CIEN AÑOS DE LA CONSTITUCIÓN DE LA PONTIFICIA COMISIÓN BÍBLICA).

c) Algunas tienen un final abierto: Algunas parábolas no hacen una clarificación del significado. A menudo, Jesús solo revelaba el sentido de las parábolas a sus discípulos y el énfasis de explicarlas de manera unívoca abre la puerta a confusiones si se leen independientemente del contexto (cf. Dei Verbum #3).

Con estos puntos en consideración puedo decir que existe un Riesgo del subjetivismo. En caso de no contar con una interpretación oficial, cada persona se vería alentada a adecuar el mensaje a su imaginación, acabando así distorsionando el Evangelio.

Gracias a Dios tenemos al Magisterio de la Iglesia que nos ayuda a tener una buena interpretación. Éste, como autoridad docente de la Iglesia, ayuda a explicar las parábolas; interpretación fiel y coherente de las parábolas evocando la Tradición, la Escritura y la guía del Espíritu Santo, así impidiendo la división doctrinal.

Recordemos que en nuestra oración personal Dios nos habla, pero lo que nos dice nunca va en contra de sus propias enseñanzas. Tal vez en nuestra meditación de la Sagrada Escritura y particularmente en las parábolas podemos entender algo erróneo, es por ello por lo que siempre los invitaré a que consulten y se dejen guiar por los documentos de la Iglesia Católica, ya sean encíclicas, constituciones apostólicas, exhortaciones apostólicas, cartas apostólicas, motu proprio, bulas y breves apostólicos; además del Catecismo de la Iglesia Católica.

Con esta guía nos aseguramos de preservar la doctrina pastoral, evitando un error teológico y profundizamos en el mensaje salvífico de Cristo.

—Padre Victor Mena

INTENCIONES DE LA MISA / LECTURAS DE LA SANTA ESCRITURA

<u>FECHA</u>	<u>IGLESIA</u>	<u>HORA</u>	<u>PARA</u>	<u>SOLICITADO POR</u>
Sábado, 9 de Agosto Sab 18:6-9; Heb 11:1-2, 8-19; Lc 12:32-48	[M]	5:00 p.m.	Helen Balog (F)	Paula Tierney
Domingo, 10 de Agosto Sab 18:6-9	[M]	7:30 a.m.	Parroquia de San Francisco (V)	Padre Victor Mena
Heb 11:1-2, 8-19	[M]	10:00 a.m.	Ayudantes de Santa Clara (V)	Sherry Rice
Lc 12:32-48	[M]	12:30 p.m.	Eddie Lopez (F)	Tom & Rita Opfer
	[H]	4:30 p.m.	Jackie Langford (F)	Mary McGlone
Lunes, 11 de Agosto Dt 10:12-22; Mt 17:22-27			—NO MISA— —NO MISA—	
Martes, 12 de Agosto Dt 31:1-8; Mt 18:1-5, 10, 12-14	[C]	7:00 a.m.	Brian Joseph Cappy (V)	Patricia M. Cappy
	[H]	12:15 p.m.	Sheila Kelly (F)	Parroquia de San Francisco
Miercoles, 13 de Agosto Dt 34:1-12; Mt 18:15-20	[C]	7:00 a.m.	Patricia Walsh Cappy (V)	Patricia M. Cappy
	[H]	12:15 p.m.	Lou Marsh (F)	Familia Temple
Jueves, 14 de Agosto Jos 3:7-10a, 11, 13-17; Mt 18:21—19:1	[C]	7:00 a.m.	Roger Nichols (F)	Suzanne & Jim Callahan
	[H]	12:15 p.m.	Sirina Morones (F)	Margaret & Ernie Barnes
Viernes, 15 de Agosto Apoc 11:19a; 12:1-6a, 10ab; 1 Cor 15:20-27; Lk 1:39-56	[C]	7:00 a.m.	Tina Kjesbo (V)	Doug & Anne Thompson
	[H]	12:15 p.m.	Tina Kjesbo (V)	Sandi Lujan
Sábado, 16 de Agosto Jos 24:14-29; Mt 19:13-15	[H]	8:00 a.m.	Tina Kjesbo (V)	Patricia M. Cappy

[M] = Iglesia Principal de la Calle 27 † [C] = Capilla de Santa Clara † [H] = Iglesia Historica
(F) = Fallecido † (V) = Vivo

Para programar una intención de Misa, llame a la oficina parroquial al (541) 382-3631
antes de las 5 p.m. el Viernes, 8 días antes del próximo boletín.



Rincón de los Caballeros

¿Qué Significa Ser un Caballero? (Continuación)



Al igual que con cualquier organización de voluntarios, la vida de un consejo fluye y refluye con el ascenso y la caída de sus miembros. Nuestro propio consejo tiene la bendición de estar en una temporada de crecimiento, y pronto daremos la bienvenida a varios Hermanos Caballeros que se transfieren de un consejo que ha enfrentado desafíos recientes .

Al conocer a algunos de estos Caballeros transferidos, la alegría y la esperanza renovada que expresaron al unirse a un consejo tan activo y vibrante como el nuestro fue realmente conmovedor. Nos recordó que la fraternidad no es solo un principio, es un regalo que ofrecemos el uno al otro a través de nuestra presencia, nuestro servicio y nuestro ejemplo.

Con cada miembro nuevo, nuestra capacidad de servir se expande. Y a medida que nuestro consejo continúa creciendo, también lo hacen las oportunidades de vivir nuestra misión de Caridad, Unidad y Fraternidad: retribuyendo a nuestra parroquia, nuestra comunidad y entre nosotros.

Vivat Jesus!

Gerardo Gómez (541) 610-9966 / <https://www.bendknights1872.org>

Los adoradores son los más necesarios para estas horas para Adoración:

Correo electrónico a **Judy Kennedy** en judykennedy@icloud.com comprometerse a una de estas horas:

DIA	HORA	HORA	HORA	HORA	HORA	HORA	HORA	HORA
Lunes			10-11 a.m.	1-2 p.m.	2-3 p.m.			
Martes								
Miércoles					2-3 p.m.		4-5 p.m.	
Jueves					2-3 p.m.			5-6 p.m.
Viernes		9-10 a.m.						

Horas santas después de las 7 a.m. La misa es en la Capilla de Santa Clara.

Horas santas: después de las 12:15 p.m. La misa es en la Iglesia Histórica.

El Estudio Bíblico del Día Comienza Martes, 9 de Septiembre: “Los Profetas”

Mensajeros de la Misericordia de Dios

—Preparación Perfecta para el Adviento—

Por qué estudiar a los profetas? ¡Los libros de los profetas equivalen, aproximadamente, al tamaño de todo el Nuevo Testamento! Su mensaje es tan importante para nosotros hoy como lo fue durante el tiempo del Antiguo Testamento. Este estudio es parte de la serie “Cronología Bíblica de la Gran Aventura.”

Descubre quiénes fueron los profetas, cuál fue su mensaje y por qué son profetas importante para nosotros ahora. Descubra cómo “los profetas afligen a los que se acomodan y consuelan a los afligidos,” llamándonos a nosotros (y a las tribus de Israel en el Antiguo Testamento) a regresar a nuestra relación de convenio con Dios.

Horario : 10 Martes consecutivos, del 9 de Septiembre al 11 de Noviembre; de 10 a 11:30 a.m. (en una habitación frente a la Capilla de Santa Clara en la Iglesia de la Calle 27).

Formato: Ver DVD en la 1ª media hora. Luego, una hora de discusión en clase basada en preguntas del libro de trabajo.

Inscripción en Clase: Preséntate con tu libro de trabajo.

IMPORTANTANTE! Para pedir el libro de trabajo: Llame a la Prensa Ascension 1-800-376-0520 o vaya en línea a AscensionPress.com. El costo del libro de trabajo es de aproximadamente \$30; el acceso al video ahora es adicional. Para aquellos de ustedes que tomaron esta clase anteriormente, traigan su libro de trabajo.

ACTUALIZAR: Si está agotado, pague \$6.95 para acceder al libro de trabajo y videos en línea .

PREGUNTAS? Llame a Vergie Ries (541) 797-6322 o email: vergiebend@gmail.com.

¡Ayuda a las Ayudantes de St. Clara a Celebrar!



La fiesta de Santa Clara de Asís es el **Lunes, 11 de Agosto**. Ayúdanos a celebrar esa importante fiesta el fin de semana del **9 y 10 de Agosto** de una manera muy especial. Organizaremos el Ministerio de Compañerismo con café, té, pastel y otras golosinas después de las Misas de las 5 p.m., 7:30 y 10 a.m. Todos son bienvenidos a celebrar con nosotros después de la Misa.

También tendremos una **“Colecta de Pañales”** después de todas las misas ese fin de semana. Donaremos estos pañales tan necesarios al Centro de Recursos para el Embarazo, a SVdP y a El Plato de Dar. Por favor, traiga bolsas o cajas de pañales, tallas 3 a 6, cuando venga a Misa ese fin de semana. Habrá una mesa para recogerlos. Y si no tiene tiempo para comprar los pañales, habrá un frasco de donación, y haremos las compras por usted. ¡El año pasado distribuimos más de 8,000 pañales! ¿Podremos dar más este año?

Fiesta de la Asunción de la Santísima Virgen María — Un Día Santo de Obligación

Honramos y mostramos nuestra gratitud y alabanza a Dios por la Santísima Virgen María en la Fiesta de su Asunción—en cuerpo y alma—al cielo, el **Jueves, 14 de Agosto, y el Viernes, 15 de Agosto**. Los horarios de Misa son los siguientes:



JUEVES, 14 DE AGOSTO:

5:30 p.m. Misa de Vigilia/Iglesia de la Calle 27

VIERNES, 15 DE AGOSTO:

7:00 a.m. Iglesia de la Calle 27

12:15 p.m. Iglesia Histórica

7:00 p.m. Misa en Español/Iglesia de la Calle 27

¡El Coro de Adultos de Verano Continúa!



Todas las voces melodiosas son bienvenidas a participar, ya sea que sea un feligrés desde hace mucho tiempo o un visitante por primera vez. Has disfrutado del Coro de Adultos dirigiendo nuestro Coro de la Misa de 10 a.m. durante todo el año. Ahora es tu turno

de unirse al canto. Simplemente preséntese a las 9 a.m. el Domingo por la mañana y reúnanse en las sillas del coro junto al órgano. Se le dará una carpeta de música, ensayará y luego dirigirá e inspirará a otros a unirse al canto en la misa de las 10 a.m. ¡Únete a nosotros! ¡Es tu turno de “¡Hacer un ruido alegre!”

Para obtener más información, póngase en contacto con la **Directora de Música, Stephanie Sandine**, en: music@stfrancisbend.org.

¿Tu Puedes Ayudar a Tu Matrimonio?

Solo dos semanas más para registrarse para Retrouvaille. ¿Han dejado de hablar entre ustedes? ¿Hablar hace las cosas más difíciles? ¿Cuándo fue la última vez que le dijiste a tu pareja, Te amo?

Retrouvaille es para las parejas que desean tener un redescubrimiento en su matrimonio y mejorar su comunicación.

Para inscribirse para el retiro del **22–24 de Agosto** en Canby, llame al (509) 448-4287 o al (800) 470-2230. O llame al (503) 704-7382 o envíe un correo electrónico a: portland@retrouvaille.com.

Ministerio Juvenil de Verano

El Ministerio Juvenil de Escuela Secundaria y el Ministerio Juvenil de Preparatoria se reúnen durante todo el verano. Póngase en contacto con **Janet** en la Oficina Parroquial o envíe un correo electrónico a: faithformation@stfrancisbernd.org para participar en las comunicaciones.

Formación en la Fe

Las inscripciones para la Formación en la Fe para niños y jóvenes están abiertas. La inscripción en línea está disponible en el sitio web de la parroquia. Las copias impresas estarán disponibles en el Nártex y en la Oficina Parroquial. Todos los niños y jóvenes que se preparan para recibir un Sacramento deben registrarse. Esto incluye a los estudiantes de la Escuela de San Francisco. Los estudiantes que no asistan a la Escuela de San Francisco asistirán a clases de Formación de Fe los Miércoles por la tarde o por la noche.

¿Preguntas? Consulte las páginas de Sacramentos en el sitio Web de la parroquia o comuníquese con **Janet** o **Mirella** en la oficina parroquial.

Campaña de Protección Solar Verano Caliente de SVdP

En estos calurosos días de verano, San Vicente de Paúl solicita protectores solares de todos los tamaños y FPS. Gracias por ayudar a proteger a nuestros vecinos necesitados este verano. Si quieres encontrar más formas de participar, visítanos en www.stvincentdepaulbend.org.

¡Marque sus Calendarios!

La Feria de Navidad 2025 se llevará a cabo el **Sábado, 1 de Noviembre, de 9 a.m. a 4 p.m.** Si desea ser un vendedor, la solicitud y las pautas están disponibles ahora en la Oficina Parroquial y el Nártex en los mostradores. Para obtener más información, envíe un correo electrónico a: vendors@bendbroadband.com.



Adoración Eucarística

Si puedes comprometerte a una hora de Adoración, email **Judy Kennedy** en: judykennedy@icloud.com.

Ayudantes Santa Clara



¡**Damas!** Las reuniones se llevan a cabo el **segundo y cuarto Martes de cada mes a las 2 p.m.** en el Salón FD3.
¡Únete a nosotros! Para obtener más información, email **Sherry Rice** al: srice@bendbroadband.com.

Compañerismo

Café y Donas se ofrecen después de las Misas de las 7:30 y las 10 a.m. todos los Domingos. Para obtener más información, envíe un correo electrónico a: **Vicki** al: va@vickiaudette.com.

Estudio Bíblico Continuo en Zoom

Los evangelios y otros libros se estudian semanalmente, durante todo el año a través de Zoom de 6:30 a 7:30 p.m. los Martes. No se requiere experiencia. Envíe un correo electrónico a **Carl** al: Carl.Natalizia@gmail.com.

Grupo de Oración Corazones en Llamas

Nos reunimos el **2º y 4º Lunes de cada mes a las 6:30 p.m.** en la sala FD3. Para obtener más información, email **Dcn. Steve** al: stephenmcglone5@gmail.com.

Grupo de Respeto a la Vida

Este grupo Pro-Vida sensibiliza a los feligreses sobre el respeto a la vida desde la concepción hasta la muerte natural. Si desea ser más activo en nuestra parroquia para orar y actuar para poner fin a una cultura de violencia y muerte, email **Paula Tierney** al: pauladuray69@gmail.com.



Grupo de San Atanasio

Todos los hombres están invitados a asistir a un grupo semanal de hombres que se reúne **todos los Martes por la noche a las 6:30 p.m.** El enfoque es ser los hombres que estamos llamados a ser al profundizar nuestras vidas espirituales y al tener una hermandad que nos apoye. Para obtener más información, envíe un correo electrónico a: **Terry O'Neil** al: menofstathanasius@gmail.com.

Hora Santa en Familia

Todas las familias están invitadas a unirse a nosotros para la Adoración en la Iglesia Histórica el **primer Viernes de cada mes, de 6 a 7 p.m.** Para obtener más información, llame a **Natasha** al (541) 213-8399.

Jóvenes Adultos en Edad Universitaria ...

Se les anima a que se email **Evan a:** evan.melchior@focus.org o **Celeste a:** celeste.limon@focus.org, nuestros dos misioneros de FOCUS en el campus, para conectarse con las actividades de jóvenes adultos.

Hay actividades divertidas regulares como noches de juegos, preparación de pizzas, caminatas, así como estudios bíblicos en grupos pequeños para hombres y mujeres.

Los Caballeros de Colón

Ofrecemos desayuno el 1er Domingo del mes después de las 7:30 y 10 a.m. Misas en el Centro Comunitario o en el frente de la iglesia. Para obtener más información, visite: <https://www.bendknights1872.org/>.

Ministerio de Aborto Espontáneo

Este ministerio ayuda a apoyar a los padres que han experimentado (o están experimentando actualmente) un aborto espontáneo. Para obtener más información, póngase en contacto con: **Megan Medley** al (818) 461-2591 o **Natasha Rider** al (541) 213-8399.

Ministerio de Música

El Coro de Adultos y el Coro de Niños (Grados K-5) están abiertos a todos, y damos la bienvenida a nuevos miembros.

Para obtener más información, envíe un correo electrónico a: **Stephanie Sandine** al: music@stfrancisbend.org.

Preparación para el Bautismo

Las clases de preparación para el bautismo para padres y padrinos se llevan a cabo una vez al mes en Inglés y en Español. Las fechas de las clases disponibles y la inscripción están en línea en stfrancisbend.org.

Preparación para el Matrimonio

Si está comprometido o desea que se valide su matrimonio, no programe nada para su boda hasta que haya hablado con uno de los coordinadores de bodas de la parroquia y se haya reunido con un sacerdote.

Para obtener más información, envíe un correo electrónico a: weddings@stfrancisbend.org.

Rosario Pro-Vida

El Comité lo invita a rezar el Rosario el **1er Domingo de mes a las 9:30 a.m.** en la Capilla de Santa Clara.

Ven a Ver ...

Los Franciscanos Seglares nos reunimos el **3er Domingo de cada mes de 11:45 a.m. a 2 p.m.** en la Oficina Parroquial. Para obtener más información, email **Mary McGlone** al: mlhmcglone@gmail.com.





La misión de la Escuela Católica San Francisco de Asís es educar al niño en su totalidad en una comunidad centrada en Cristo que valora el servicio, el liderazgo y la excelencia académica.

Nuestra visión es inspirar a académicos, motivados servir con fe y carácter moral.



Ya estamos registrando para el Campamento de Verano 2025 en la escuela San Francisco. ¡Reserva tu lugar hoy! Email a admin@saintfrancisschool.net. Escanea el código QR de la izquierda para ver los folletos de los Campamentos de verano en la Escuela Católica San Francisco.

Actualmente estamos contratando:

Maestra de Educación Infantil a tiempo parcial. La posición comienza en \$21.66 por hora. Posición a partir del 3 de Septiembre.

¿Por qué elegir el Colegio Católico San Francisco de Asís?

Altos estándares académicos, enfoque holístico de la educación, educación del carácter y los valores, fuerte sentido de comunidad, un entorno seguro y disciplinado, un entorno diverso e inclusive, enfoque en preparar a su estudiante para la preparatoria, tecnología incorporada en el aula, actividades extracurriculares, profesores dedicados y apasionados, ambiente de aprendizaje consistente, cultura escolar positiva, participación de los padres, beneficios para toda la vida de la educación basada en valores, y clases pequeñas. Ayuda financiera disponible a pedido.

¿Por qué elegir el Colegio Católico San Francisco de Asís?

✓ Clases con pocos alumnos

✓ Altos estándares académicos

✓ Profesores dedicados y apasionados

✓ Cultura escolar positiva

¡Programa tu tour hoy!

Teléfono
541-382-4701

Sitio web
www.saintfrancisschool.net

Gracias a nuestros Socios Comerciales Escolares 2024/2025



Si está interesado en convertirse en patrocinador comercial, comuníquese con Danielle el development@saintfrancisschool.net.

Salesian Sisters of St. John Bosco
Mary Help of Christians
Mary Immaculate Province
Para obtener más información, visite www.salesiansisterswest.org



Dignity for the Elderly / 24-hour care
Cardinal Otunga House
Sisters of Mary of Kakamega
www.otungasmklostercarehome.org
Sr. Consolata / (541) 312- 5675
www.sistersofmaryofkakamega.org
Licensed by State of Oregon DHS



Knights of Columbus
Fr. Luke Sheehan Consejo #1872
Encuétranos en Facebook el Knights of Columbus Bend Consejo



St. Clare's Helpers
Abierto a todas las mujeres de la Parroquia. Contacto con Sherry Rice para obtener más información el: srice@bendbroadband.com

Los boletines dominicales son proporcionados por nuestros patrocinadores. Por favor, agradézcales por su patrocinio.

Para obtener información sobre el patrocinio, póngase en contacto con Jane Rude en la Oficina Parroquial de: San Francisco: (541) 382-3631, ext. 110

Caring for you since 1911



Niswonger-Reynolds
Funeral Home and Crematory

541-382-2471
Locally Owned & Operated

105 NW Irving Ave | Bend

John Schimmoller - Broker
ReMAX Key Properties
Cell: 541-610-7826
john@idcbend.com




RE/MAX
KEY PROPERTIES

Paul & Cathy Imwalle
Amy Holcomb
(541) 382-5570
601 N.E. 1st St
Bend, OR
97701



i&j Carpets, INC

Family owned & operated
In Central Oregon for over 40 years.



TNA Investment Holdings
A Reinhart Family Company

Troy Reinhart
541-419-1563
troy@reinhart5.org



St. Francis Parishioners since 1991!

The Hatton Home Team, Brokers  

Peter & Tana Hatton, Kiersten Reece
HattonHomeTeam.com
HattonTeam@gmail.com



541.280.7632 (T) 541.280.7631 (P) 541.678.1762 (K)



PRESTIGE HARDSCAPES LLC
PAVING THE FUTURE

Max Arellano 541.948.9537
Max Arellano, Jr. 541.213.7739
prestige@maxhardscapes.com
licensed & bonded



Deschutes Memorial
Chapel and Gardens

Locally Owned and Operated

Phone (541) 382-5592
Fax (541) 382-3613

63875 N. Hwy 97 | Bend



PETERS
DERMATOLOGY
CENTER

Skin Cancer Treatment
and Prevention

Gerald E. Peters, MD
541-323-SKIN(7546)
2353 NE Connors Ave.
Bend, OR 97701



ELITE
INSULATION

Jose Abraham Hernandez
Owner
Phone: 541.300.7847
Email: eliteinsulation12@gmail.com
CCB# 247383
Bonded and Insured

FREE Dryer Duct Cleaning
with HVAC cleaning



AIR DUCT
GUARANTEE
EST. 1998
CLEANING

(541) 389-2211

Miriam Arellano - Owner

- Residential General Cleaning
- Deep Cleaning
- Move in/Move out
- New Construction Cleaning
- Office Cleaning
- Pet Friendly




VISIT US

(Monthly - Weekly - Bi-weekly - Seasonal - One time)

freshluxcleaning@gmail.com
(541) 390-5700



Will You pray the Rosary for Peace?



- Daily Rosary Prayer
- Penance, Sacrifice & Reparation
- The Five First Saturday Devotions
- Consecration to the Immaculate Heart of Mary from the "peace plan from Heaven" - our only hope
- Our Lady of Fatima's message

central oregon
EAR | NOSE | THROAT
Ryan P. Gallivan, M.D.
Bend • 541/382-3100

AIKEN
WELL DRILLING!
Office 541-548-1245
Neil Fagen cell 541 977 WELL
Bev Fagen 541 548 1245



Windermere
REAL ESTATE
BONNIE STALEY
Broker & Parishoner
Cell: 541 410 2827
bstaley@windermere.com

Lynette Van Deusen, Broker
C 541.771.2212
lynette@dukewarner.com

Pete Van Deusen, Broker
C 541-480-3538
pete@dukewarner.com



www.dukewarner.com



Devon Gaines, PC
CERTIFIED PUBLIC ACCOUNTANT

Tax Planning & 541-323-6750
Preparation 404 SW Columbia St., Ste. 230
Business Consulting Bend, OR 97702
www.dgainescpa.com

KELSEY HENRY
Hairstylist
541-419-4629
Call or text for appointment
IG: cuts by kelsey
Specializing in haircuts for men & women.



Newborn & Family
Photographer
www.yvetteseilephotography.com
541.647.0255
yvetteseilephotography@gmail.com




TRI COUNTY
Paving, LLC
CCB# 188644

Office 541-526-5800 • Dan & Kristine McLean
www.tricountypaving.net



ASE Jake & Dayna Ralston
ALL-SYSTEMS ELECTRIC L.L.C.

541-306-8854 asebend.com



Drs. Taylor & Kelli Fowles
(541) 388-1434
A Caring, Family Dental Office
www.eastbenddental.com

THOMPSON'S
IMPORT SPECIALTIES
Specializing in V.W. & Audi
with parts & service in many Asian vehicles
541-388-0429 Darin & Peg Moore
20417 Cady Way N. 97 Business Park



Ryan McGlone, Broker
Ryan@teamMcGlone.com
541-647-2918





Harry Fagen
541-610-6473
"Only the strong survive"
PO Box 1530 Bend, OR 97709



ICB
INSPIRE. CREATE. BUILD.
General Contractors - CCB# 19909

Pete Van Deusen 541-480-3538
Pete@inspirecreatebuild.com
www.inspirecreatebuild.com
All Phase Construction
Remodels & Additions



Gisela's Housecleaning
Serving Central Oregon
(541) 604-6594
Licensed & Bonded
cleaningqueen2013@gmail.com

¡Espacios abiertos listos para su organización o negocio!
Llame a la oficina parroquial al

Kim & Sally Ward Family
Supporting St. Francis of Assisi Catholic Church and School
Since 1962

Mantenimiento del jacuzzi
John Aceti
541-500-7055 Cambios de agua
4aceti@gmail.com Cubiertas
Desde 1974, licenciay seguro Invernaje



AAT Ashley Wormull, Esq.
ABOGADA ASHLEY WORMULL
541-275-0688
www.abogadaashley.com
Ashley@abogadaashley.com

Llame a la oficina parroquial al



HOME
HEATING & COOLING

Ric & Cecilla Secor, Parishioners
541-389-HOME | CCB# 191568
Www.HomeHeatingBend.com

St. Vincent de Paul Social Services
541-389-6643
950 SE Third St.
Bend




541-382-3631,

St. Vincent de Paul Social Services
541-389-6643
950 SE Third St.
Bend

